



## ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



Для всех  
типов ткани



Скорости  
работы



USB  
Type-C



Съемный  
контейнер



Лезвий  
в комплекте



От аккумулятора

Машинка  
для удаления  
катышков  
Арт. 248-016



## НАЗНАЧЕНИЕ

Машинка разработана для бытового использования и предназначена для удаления катышков с одежды. Компания-изготовитель не несет ответственности за последствия использования изделия не по назначению.

Перед использованием машинки полностью прочтите руководство по эксплуатации. На повреждения или дефекты, возникшие вследствие несоблюдения указаний руководства по эксплуатации, гарантия не распространяется.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 5 лезвий
- Съемный контейнер
- Уровень шума: 75 дБ
- Работает от аккумулятора
- Мощность аккумулятора: 1300 мАч
- Время зарядки: до 2 часов
- Время работы: до 90 мин
- Мощность: 5 Вт
- Степень защиты: IP20
- Класс защиты: II
- Напряжение: 5 В

**Внимание!** Производитель оставляет за собой право изменять внешний вид и комплектацию товара без предупреждения.

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Машина для удаления катышков
- USB-кабель
- Щеточка для чистки лезвий
- Руководство по эксплуатации
- Упаковка

## ВНЕШНИЙ ВИД ИЗДЕЛИЯ

1. Лезвия
2. Съемный контейнер
3. Кнопка включения/выключения
4. Индикатор зарядки
5. Разъем для зарядки

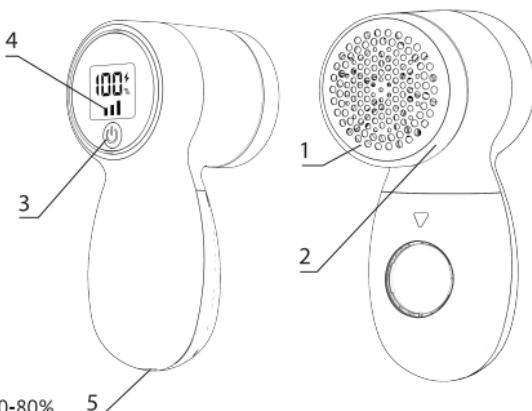
## УСЛОВИЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Рабочая температура: от +10 до +45 °C

Относительная влажность: 10-80%

Температура хранения: от +5 до +70 °C

Относительная влажность при хранении: 10-80%



## ХРАНЕНИЕ

- Хранение изделия осуществляется в индивидуальной упаковке в закрытых, сухих, отапливаемых помещениях при температуре не ниже +5 °C, относительной влажности не более 80%. Воздух помещений не должен содержать кислотные и другие пары, негативно воздействующие на материалы изделий.
- Заводская маркировка должна быть доступна для осмотра.



## ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ

Транспортирование изделий должно производиться в заводской упаковке.

Транспортирование упакованных изделий может производиться всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на этих видах транспорта.

## СВЕДЕНИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ

- Использованное электрическое и электронное бытовое оборудование нельзя выбрасывать в контейнеры с обычными бытовыми отходами. Селекция, сбор и надлежащая утилизация отходов такого типа оберегает ценные ресурсы окружающей среды.
- Пользователь несет ответственность за доставку использованного оборудования в специализированный пункт сбора, где его примут бесплатно.

## УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Во избежание возникновения ситуаций, опасных для жизни и здоровья, а также преждевременного выхода устройства из строя или опасности возгорания строго соблюдайте перечисленные ниже условия.

- Используйте устройство только по его прямому назначению, в соответствии с указаниями, приведенными в данном руководстве. Неправильное обращение с прибором может привести к его поломке, причинению вреда пользователю или его имуществу.
- Перед подключением прибора к электросети убедитесь, что напряжение в сети соответствует указанному на приборе.
- Ни в коем случае не эксплуатируйте изделие с дефектами или с поврежденным сетевым шнуром.
- В случае появления признаков повреждения, например запаха горелого, немедленно отключите изделие от сети и обратитесь в сервисный центр.
- Следите за тем, чтобы изделие и сетевой шнур не находились вблизи горячих поверхностей.
- Подключение и отключение устройства от источника питания производите только сухими руками.
- Ни в коем случае не открывайте и не пытайтесь ремонтировать изделие самостоятельно, это может быть опасно для жизни и здоровья. Не вносите никаких изменений в конструкцию изделия. Любой ремонт должен выполняться исключительно авторизованными центрами сервисного обслуживания с использованием оригинальных запасных частей и принадлежностей.
- Для полного и надежного отключения изделия от сети электропитания сначала выключите его при помощи кнопки ВКЛ/ВЫКЛ. Только после этого вынимайте штекер из сетевой розетки.
- Не допускайте воздействия на изделие таких факторов, как дождь, мороз и прямые солнечные лучи.
- Не опускайте изделие и его сетевой шнур, патрубки в воду. Не мойте изделие под струей воды.
- Перед очисткой изделия отключайте его сети. Протирайте корпус влажной, но не мокрой тканью и не допускайте попадания на изделие воды.
- Не используйте прибор вблизи воды: в ванных комнатах, душевых, бассейнах и т.д.
- Не позволяйте детям играть с изделием. Храните его в недоступном для детей месте.
- Детям (старше 8 лет), а также людям с ограниченными возможностями разрешается пользоваться изделием только под присмотром ответственного лица.

**Примечание:** руководство по эксплуатации не может предусмотреть все возможные неподходящие ситуации при эксплуатации данного прибора. Пользователь должен самостоятельно следить за соблюдением техники безопасности при работе с изделием.

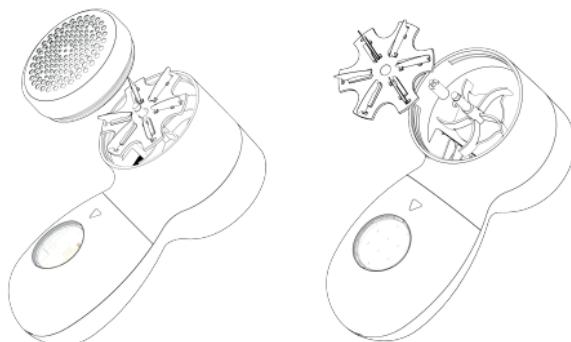
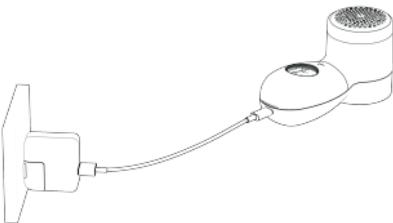


## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Перед первым использованием зарядите устройство. Используйте USB-кабель (в комплекте) и адаптер питания с напряжением 5 В и 1 А (не входит в комплект). Вы также можете зарядить машинку с помощью компьютера или внешнего аккумулятора. Примерное время зарядки 2 часа. Полного заряда хватит на 90 минут работы.

1. Подготовьте одежду. Расстелите ее на ровной поверхности и разровняйте.
2. Нажмите кнопку включения на корпусе.

Проведите устройством по ткани. Лезвия срезают катышки, после чего они попадают в контейнер.  
3. Снова нажмите кнопку включения, чтобы отключить машинку.



## ЧИСТКА

Проводите чистку при выключенном устройстве. Будьте осторожны при чистке машинки, не трогайте лезвия руками.

1. Открутите решетку устройства.
2. Отсоедините лезвия и аккуратно очистите их от оставшихся катышков и ворсинок. Используйте щеточку (в комплекте).
3. Очистите решетку с двух сторон с помощью щеточки.
4. Установите лезвия и решетку на место.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И РЕМОНТ

Для очистки корпуса устройства используйте мягкую влажную ткань, после чего протирайте его сухой тканью. Не используйте металлические губки, агрессивные химические и абразивные средства. При возникновении неисправностей обратитесь в специализированную мастерскую, не пытайтесь ремонтировать его самостоятельно.

Гарантийное обслуживание производится только при предъявлении гарантийного талона на изделие.

# LEBEN

ПРОСТО ДЛЯ ЖИЗНИ



LEBEN Машина для удаления катышков, ABS-пластик, нерж. сталь, от АКБ 800 мАч, USB Type-C, 9 Вт

Тип питания: USB.

Соответствует требованиям ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники». Импортер, лицо, уполномоченное на принятие претензий потребителей в России: ООО «КОНСТАНТА ТОРГ», 121552, город Москва, улица Оршанская, дом 5, помещение 137, тел.: 8 800 500-18-42, эл. почта: constorg@list.ru. Импортер в РБ: ООО «МПР Ритейл», Беларусь, г. Минск, ул. Голубка, 2. Тел.: 8 (017) 396-85-17. Гарантийный срок: 6 месяцев. Срок службы: 3 года. Изготовлено в Китае. Изготовитель: Лотус Шэнъчжэн Импорт Экспорт Ко. Лтд. Адрес: Юнит 01-02, 60 этаж, Пинг Ан Файнэншл Сэнтер, ул. Итхень 5033, район Футень, г. Шэнъчжэн, провинция Гуандун, Китай. Дата изготовления указана на упаковке.





## ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Изделие: LEBEN Машина для удаления катышков

Модель: 248-016

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 6 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия.

1. Изделие приобретается исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации, с соблюдением правил и требований безопасности.
2. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис-) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
3. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
  - химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
  - неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
  - появления внешних изменений, возникших в результате нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющих на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т. ч. появление радужных и темных пятен, а также коррозии на металле в местах повреждения покрытия и на непокрытых участках металла;
  - износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
  - ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами.
4. Настоящая гарантия действительна при предъявлении изделия, в котором обнаружены дефекты, вместе с оригиналом настоящего талона и оригиналом товарного чека, выданного продавцом.
5. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

*Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.*

<https://leben-home.ru>



## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Наименование товара:		
Код товара:		Печать и подпись продавца:
Дата продажи:		
Срок гарантии:	12 месяцев с момента продажи товара	

### Гарантийные обязательства не распространяются на изделие в случаях:

- нарушения условий инструкции по эксплуатации, в том числе неправильного подключения, неисправной/нестабильной электросети и/или плохого ухода за изделием;
- механического повреждения (следов ударов, трещин, сколов и пр.);
- негативного воздействия внешних факторов, в том числе воздействия влаги, высоких/низких температур, коррозии, окисления, попадания внутрь посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых или животных;
- наличия признаков ремонта неуполномоченными лицами (самим покупателем);
- действия непреодолимой силы (пожара, аварии и пр.), несчастного случая, умышленных или неосторожных действий покупателя или третьих лиц;
- изменения конструкции товара, подключения внешних устройств, использования не по назначению;
- на элементы питания, шнур электропитания, а также на естественный износ деталей.

### Внимание!

Прибор предназначен только для использования в домашних условиях.

В случае использования в коммерческой деятельности или при промышленном применении прибор снимается с гарантии.

Гарантийные обязательства теряют силу по истечении гарантийного срока.

Если при покупке товаров покупателем не были предъявлены претензии по комплектности товаров, внешнему виду, наличию механических повреждений, то в дальнейшем такие претензии не принимаются.

С условиями настоящего гарантийного талона ознакомлен и согласен.

(\_\_\_\_\_)

(подпись, Ф. И. О. покупателя)

**Корешок талона на гарантийный ремонт изделия**

Наименование, модель			
Серийный номер изделия			
Принят	"	"	20 г.
Исполнитель			

**Заполняет ремонтное предприятие**

Исполнитель \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ )  
(подпись) (фамилия, имя, отчество)

Владелец \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ )  
(подпись владельца) (фамилия, имя, отчество)

Дата ремонта \_\_\_\_\_

Утверждаю \_\_\_\_\_  
(должность, подпись, ф. и. о. руководителя ремонтного предприятия)